

外国語履歴書翻訳のため履歴書作成時の留意事項と提出方法

2024年2月

外国語履歴書は、派遣国から正式な受入確認を取り付けるとともに、現地受入機関・配属先へ、技術・経歴を説明する重要な書類です。

そのため、皆様が作成・提出する日本語の履歴書は、外国語へ翻訳する必要な情報であるため、記入方法・記入例や留意点を参照して不備のないように記入して提出して下さい。

なお、外文履歴書は、ご記入いただいた内容をもとに所定の書式に再構成して作成しますので、ご了承下さい。

1. 記入用紙①②へ記入する際の注意点

- ・ 記入例に沿って記入してください。
- ・ 誤解・間違いを防ぐため、**わかりやすくシンプル**に記入して下さい。
- ・ 手書きではなく、パソコン等で入力し、**データで提出**して下さい。
- ・ パソコン等で入力する際のフォントは、**明朝**を使用して下さい。
- ・ ローマ字表記は、別添の「ヘボン式ローマ字表記法」に従って記入して下さい。
- ・ 固有名詞などは必ず正式名称を記入してください。不明の場合は、調べてから記入して下さい。
- ・ 固有名詞は、必ずふりがなを付してください。

2. 履歴書用写真データについて

- ・ 履歴書写真の撮影は、必ず写真店で行ってください。
- ・ 撮影及びデータ購入費は、各自で負担してください。
- ・ 印刷する必要はありません。
- ・ 公用パスポート作成用に撮影した写真データの送付も可能です。
- ・ **6ヶ月以内**に撮影された写真を送付してください。
- ・ 男性はネクタイ着用、女性はそれに準ずる服装を着用して撮影してください。

【写真店へ依頼する際の注意事項】

- 上半身無帽で正面を向いた写真を撮影してください。
- 背景なし（影を含む/白が好ましい）で撮影してください。
- カラー写真を撮影してください。
- データの形式は、JPEG データとしてください。
- 写真の規格は、600KB 以内に収め、縦 730 ピクセル×横 600 ピクセル、と写真店へ依頼してください。また、写真店が写真データの切り取り加工サービスを行わない場合、以下 4. の担当者が対応しますので、切り取り後の画像が荒く不鮮明にならないよう、十分なピクセル数のデータ容量で撮影を依頼してください。

3. 提出方法について

- ・ Web に掲載されている提出期限[長期派遣者 | JICA 海外協力隊](#)を確認後、締切日までにデータで提出してください。
- ・ 入力済の記入用紙①②と写真データを、以下の提出先フォルダにアップロードして下さい。

【提出先フォルダ】 [和文履歴書と写真](#)

※ファイルのアップロード方法が不明またはお困りの方は、以下 4. の問い合わせ先までご連絡下さい。

【データ送付時の注意事項】

- 履歴書データファイル名、写真データ名は、「派遣隊次の数字 5 文字スペース予定国スペース姓名」とし、他の情報の記載はしないで下さい。（例：20234 ガボン 履歴書太郎）
- ファイルのアップロード時に氏名を記入する欄があります。日本語で氏名をご記入下さい。
- 個人情報保護のため、履歴書にはご自身の生年月日を西暦で yyyyymmdd の形式でパスワードを設定してください。（例：1959 年 8 月 2 日は 19590802）
- アップル社の Mac や iPad でエクセルファイルを編集した場合、numbers ファイルではなく、必ずエクセルファイルまたは PDF ファイルで作成して下さい。
- 本文に「名前」「派遣予定国」「職種」（合格した要望調査票に記載している職種）「隊員区分（青年海外協力隊／海外協力隊）」を必ず記載してください。

4. お問い合わせ先

バークレーハウス語学センター JICA 履歴書係

TEL：03-6844-6586（受付時間：土・日・祝を除く 9:30～12:30/13:30～17:45 日本時間）

E-mail：jica.rirekisho@berkeleyhouse.co.jp

※メールでお問い合わせの際は、件名を「JICA 履歴書作成に関するお問い合わせ（名前、派遣予定国）」としてください。

記入用紙①（基本情報）の記入方法

- 氏名
 - 漢字表記欄：戸籍に記載されている字体で記入し、**ふりがな**も必ず付して下さい。
 - ローマ字表記欄：姓・名の順に、**ヘボン式ローマ字（別添Ⅱを参照）**で記入して下さい。
 - 一般パスポートをお持ちの方は、**パスポートに記載のローマ字氏名**を記入して下さい。
- 生年月日
 - **必ず西暦**で記入して下さい。
記入例：昭和 54 年 12 月 12 日 ×
1979 年 12 月 12 日 ○
- 学歴
 - 最終学歴を一番上に記入し、高校入学以降の学歴から新しい学歴順に**最大 3 つ**まで記入して下さい（中学校が最終学歴の方は、中学校入学・卒業の学歴を記入して下さい）。
 - 入学・卒業および取得年月は、**西暦**で記入して下さい。
 - 現在在学中の方は、在学中の学校を一番上に記入し、学位記入欄に「**在学中**」と記入して下さい（卒業欄の年月の記入は不要です）。
 - 高校名には、専攻科（普通科、商業科、工業科、等）を併記して下さい。
 - 大学名には、学部・学科（コース）、大学院には研究科・専攻（コース）を併記して下さい。
 - 学校名等は、**ふりがな**も必ず付して下さい。
 - 学校名等が英語等の場合は、**そのまま英語等で記入**して下さい。
 - 卒業されてから学校名・学部名・学科名の変更があった場合、**当時の正式名称**を記入の上、括弧書きで**現在の正式名称**も記入して下さい。
 - 学位欄には、高校は「卒業」、専門学校等は「修了」、短期大学・大学・大学院は授与された学位（短期大学士・学士・修士・博士）および専攻分野（工学・教育学など）を必ず記入して下さい。
 - 学位の取得有無や専攻分野が不明の場合は、卒業証書で確認、または卒業校に問い合わせるなどして、正確に記述してください。但し、中退の場合、または学位を伴わない学校、コースを修了、卒業された場合は、記入用紙②の職務・活動内容に記入して下さい。
 - 「学校名・学部名・学科名の英語表記」欄には、出身校の**公式な学校名・学部名・学科名の英語表記を確認**して記入して下さい。
 - 省庁大学校や職業訓練校などの文部科学省所管以外の学校を修了した後、大学評価・学位授与機構より学位を授与された方は、年月とその学位を記入して下さい（学校の学歴の学位欄には「修了」と記入し、学位授与機構の学歴の学位欄に授与された学位を記入して下さい）。
 - 論文提出による博士取得は、**資格欄に記入**して下さい（以下、資格を参照して下さい）。
 - 海外で、課程修了によらない学位を取得した方も、学士、修士、博士について記入して下さい。

【注意事項】

以下の経歴は学歴に記入せず、記入用紙②(経歴文)に記入して下さい。

- ・ 省庁大学校や職業訓練校など、文部科学省所管以外の学校を修了し大学評価・学位授与機構による学位授与は受けていない、および、称号の付与を伴わない専修学校の一般課程などの修了
- ・ 大学間の交換留学や、1年未満の語学留学
- ・ 退学(博士課程における「単位取得退学」も含む)

・ 資格

- **職種及び要請内容に関係ある資格**を記入して下さい。
- 保持している資格は、別添 I の「資格コード一覧」を参照し、コード番号と資格名称、資格の取得年月を記入して下さい。また、種別・級別なども必ず記載して下さい。
- 「資格コード一覧」に該当する資格がない場合は、コード欄は空白にして、同資格の正式名称および認定団体名を記入して下さい。海外で取得した資格は、資格名称や団体名称をオリジナルの言語で記入すると共に、英語でも記載して下さい。
- 別添 I のリストにない資格の認定団体名称は、正式名称の後に記入して下さい。
- 論文提出による博士の取得記述は、資格コードを 00001 とし、取得学位および論文の報告番号と取得年月日を記入して下さい。
- TOEFL については、「種別・級・点数など」の欄に、点数とともに CBT(コンピュータ版 TOEFL) または PBT(ペーパー版 TOEFL)あるいは iBT(インターネット版 TOEFL)のいずれかを併記して下さい。
- 「普通自動車運転免許」については、記入する必要はありません。

記入用紙②（経歴文）の記入方法

- 職務・活動内容
 - 職務・活動内容は必ず4項目以上記入し、多くても7項目以内にまとめて下さい。
 - 新しい経歴の順に記入し、1項目約30字～60字で記入して下さい。
 - 期間を必ず記入して下さい。
 - すべて西暦で記入して下さい。
 - 場所（〇〇〇病院で、等）を必ず記入して下さい。
 - それぞれの経歴で、いつ、どこで、どのような立場で、何を行ったのかを具体的に書いて下さい。
 - 「感銘を受けた」等、あいまいな表現は避けて下さい。
 - 主語は記入せず、文末は必ず過去形「～した」「～であった」で記入して下さい。
 - 固有名詞（地名・人物名・組織名等）には、必ずふりがなを付して下さい。
 - 専門分野で使用されている略語・専門用語には、その後ろに括弧書きで日本語の正式名称を記入して下さい。
例：ICU（集中治療室）CCU（冠動脈疾患集中治療室）PCM（参加型問題解決手法）
MR（医療用医薬品営業）
 - 組織・団体名については、略称ではなく正式名称を記入して下さい。
例：JICA × 独立行政法人国際協力機構○
 - 記入用紙①「資格欄」に記入した資格については、記入用紙②経歴文には記入しないで下さい。
- 経歴文中の専門用語および固有名詞（地名・人物名・組織、部署名等）
 - 専門用語欄は、翻訳者が経歴文を翻訳する際に使用します。経歴文に記入する専門用語等は、専門家以外の方が読んでも理解できるように、翻訳の参考になると思われる英単語を記入して下さい。
 - 読み方の難しい地名については、ローマ字で記入して下さい。
 - 海外の地名については、オリジナルの綴りを記入して下さい。
 - 曖昧な用語、正式ではない用語は記入せず、英語として正しい表現を記入して下さい。
- 職歴
 - 主な職歴の在職期間、勤務先及び配属先名称、最終の職位を新しい順に記入して下さい。
 - 勤務先の組織・団体名及び部署名等は正式名称を記入して下さい。また、ふりがなを付して下さい。
- JICA 経歴
 - JICA での以下の活動経歴がある方は、活動期間、受入国、活動形態、職種・指導科目・プロジェクト名などについて、新しい順に記入して下さい。

< JICA 活動歴 >

専門家など 長期:1年以上 短期:1年未満	長期専門家	「指導科目」を併記して下さい。
	短期専門家	
	調査団員	「指導科目」又は「プロジェクト名」を併記して下さい。
	チーフアドバイザー(長期/短期)	「プロジェクト名」を併記して下さい。
	業務調整員(長期/短期)	
協力隊など	青年海外協力隊員	「職種」を併記して下さい。
	日系社会青年海外協力隊	
	シニア海外協力隊	「指導科目」を併記して下さい。
	日系社会シニア海外協力隊	
	企画調査員(ボランティア)	

職種分野別 経歴文例

●保健衛生分野

実務経験を中心に、携わった業務を詳しく記入して下さい。わかりにくい専門用語には、括弧書きの説明を挿入するなど、わかりやすい文章作成を心がけて下さい。

例:看護師

- ・ 上記短期大学で看護学全般と公衆衛生、地域看護学について学んだ。
- ・ 在学中、病院において臨床実習を、保健所等において地域実習を行った。
- ・ 課外活動として学生赤十字奉仕団に参加し、重度心身障害児病棟を訪問してのレクリエーション、障害児への介助、献血活動を行った。
- ・ ○大学医学部附属病院に看護師として勤務し、脳神経外科・麻酔科病棟で小児から老人までの脳神経疾患の看護に携わった。
- ・ ○○市民病院のICU(集中治療室)・CCU(冠動脈疾患集中治療室)病棟に看護師として勤務し、急性期における看護に携わった。
- ・ 新人看護師に対し、基礎看護技術の指導も行った。

●教育分野

教員免許や教員経験のある方は、実務経験や実習経験などを中心に具体的に記述して下さい。学校卒業後すぐに応募され、教員経験や教員免許がない方は、大学時代の研究内容、卒業論文の詳細、塾講師・家庭教師の経験などを中心に記入して下さい。

例1:日本語教師

- ・ 上記短期大学で国文学と日本語教育を専攻し、日本語教授法についての知識を習得した。
- ・ 上記大学文学部に編入後、日本文学について学び、特に近代文学作家を研究した。
- ・ 卒業論文では○○○を取り上げ、その生涯と作品の関係を研究した。
- ・ 在学中、教育実習として1ヶ月間、○○中学校の2年生に国語を週10時間教えた。
- ・ ○○○日本語学院にて初級の韓国・中国人クラス、アジア・欧米混合クラスを週○時間ずつ担当し、また、サウジアラビア、クウェート、カナダ、ドイツ、台湾などの人々に対し、プライベートレッスンを週○時間ずつ担当した。
- ・ YMCA・○○県○○難民定住援助協会の日本語教室で週○回ボランティアとして日本語を教えた。

例2:理数科教師

- ・ 上記大学で分析化学・有機化学・物理化学・生化学などに関して研究し、化学全般に関する知識を習得した。
- ・ 卒業論文では○○についての研究を行い、日本化学会で発表を行った。
- ・ 在学中、塾講師として10人程度の中学生に理科と数学を教えた。
- ・ 在学中1ヶ月間、○○高等学校で教育実習を行い、2年生の化学の授業を10コマ担当した。
- ・ ○○県立高等学校に勤務し、化学を担当し、1年生の学級担任を務めた。
- ・ 在職中、陸上部、バレーボール部の顧問を歴任した。

●農業分野

大学や研究機関などで取り組んだ研究内容に加えて実務経験があれば記入して下さい。その際、配属先の要請背景を参考にして、関係が深いと思われるものから記入して下さい。

例:野菜

- ・ 上記大学で途上国及び日本の農業開発、環境問題について学んだ。大学○年次から国際農業開発研究室にて農業と環境の関係について研究した。卒業論文では有機質資材の有効利用とその必要性をテーマに、生ごみの堆肥化を取り上げた。
- ・ 在学中、○○県農業試験場でナスやトマトの栽培管理について研修した。
- ・ 在学中、○○県の酪農家で搾乳・フェンスの作成も経験した。
- ・ ○○農場において主に花き類の店頭展示・運搬業務に携わった。
- ・ ○○県○○市にある○○大学○○熱帯農場で研修を行い、キャベツ、ニンジン、スイートコーン、インゲンマメ、ラッカセイ、ハクサイ、トマト、サトイモ、ジャガイモ、マリゴールドの栽培を行った。

●加工・保守操作分野

職種に関係のある経歴を中心に、「いつ、どこで、どのような立場で、どんな業務を行ったのか」を記入して下さい。また、職種に関係のある論文や受賞などがある場合は、それらも記入して下さい。

例1:自動車整備

- ・ 上記専門学校で自動車工学を学び、自動車整備に関する基礎知識を習得した。
- ・ ○○自動車ディーラーの○○株式会社に勤務し、○○工場で自動車整備を担当した。
- ・ 工場では車検・定期点検のほか、ガソリンエンジン・ディーゼルエンジン・オートマチックトランスミッション等の保守・整備に携わった。
- ・ 車検班のリーダーとして、○人程のグループの統括者を務めた。
- ・ ○○サービス技術大会に出場し、第○位に入賞した。

例2:コンピュータ技術

- ・ 上記大学院修了後、○○株式会社で情報処理科目を中心に指導した。
- ・ 理論については、ハードウェア・ソフトウェア・ネットワーク・データベース等、言語については、COBOL85・HTML (Hypertext Markup Language)・Visual Basic・Basic 等、アプリケーションについては、Microsoft社のAccess・Excel・PowerPoint・Word等を指導した。
- ・ 地域住民及び教員対象のパソコン講習会も上記内容で定期的に行った。
- ・ 個人研修として、県立情報処理センターにおける情報処理関連講座を受講した。
- ・ これまで「CAT (computer-aided [assisted] instruction コンピュータ学習支援) 導入の功罪」、「情報化のもたらすもの」などの論文を発表した。

●スポーツ分野

職種に関係する種目についての経験を中心に記入して下さい。その際、基準があいまいな内容（人間的に成長した、精神的に鍛えられた等）は記入せず、「何を行ったか」を記入して下さい。具体的な成績がある方は、以下の例に従って時期と成績を列挙して下さい。

例:バレーボール

- ・ 上記高校で○年間男子バレーボール部に所属した。
- ・ 上記大学で生涯スポーツを専攻し、卒業論文では「○○○」を取り上げた。また、男子バレーボール部に○年間所属した。
- ・ ○○市立○○中学校に勤務し、体育を担当した。また、女子バレー部のコーチとして、中学生を指導して地区・県大会へ出場した。
- ・ 地域の小学生、ママさんチームへの指導を行い、初心者への指導と共に選手養成も実践し、チームマネジメントも経験した。
- ・ 以下がバレーボールにおける成績である。
- ・ 県中学新人バレーボール大会優勝(199○年)
- ・ 県○○郡中体連大会バレーボールの部第2位(199○年)
- ・ 県選抜バレーボール大会○○郡予選優勝(200○年)
- ・ 全○○地区大学バレーボール大会秋季リーグ3部優勝(200○年)

●一般的な経歴を記述する職種（青少年活動・村落開発普及員・エイズ対策・感染症対策など）

ボランティア活動、大学での研究内容などを含め、職種に関連する経験を記述してください。勤務先や地域社会において、何らかの活動をした経験がある方は、その具体的な内容を記述して下さい。

例:青少年活動

- ・ 上記大学で社会福祉全般の理論を学習した。卒業論文では「社会における女性の役割」を取り上げた。
- ・ 英国にてコミュニティサービスボランティアに参加し、ホームレス少女の施設などで働いた。
- ・ その後○○県青年団連絡協議会に勤務し、青年集団の組織づくり、地域の女性リーダーの育成、各種会議の運営に携わった。
- ・ 青年団協議会常任理事に選任され、日本全国の青年団活動への指導を行った。
- ・ 第○回世界青年の船に参加し、日本ナショナルリーダーを務めた。

別添Ⅰ 資格コード一覧①（括弧書きのあるものは詳細を記入）

運転免許関係			保健衛生・福祉関係	
普通自動車運転免許		10001	医師	40001
普通自動二輪車運転免許		10002	歯科医師	40002
大型自動車運転免許		10003	薬剤師	40003
大型自動二輪車運転免許		10004	看護師	40004
牽引免許		10005	准看護師	40005
大型特殊自動車運転免許		10006	保健師	40006
クレーン・デリック運転士		10007	助産師	40007
フォークリフト運転技能者		10008	受胎調節実地指導員	40008
小型船舶操縦士	(級別)	10009	臨床検査技師	40009
車両系建設機械運転技能者	(種別)	10010	臨床工学技士	40010
床上操作式クレーン運転技能者		10011	臨床病理技術士	40011
小型移動式クレーン運転技能者		10012	臨床心理士	40012
加工保守・操作関係			歯科衛生士	40013
技能士	(職種・級別)	20001	歯科技工士	40014
技術士(技術士補)	(部門別)	20002	理学療法士	40015
自動車整備士	(種別・級別)	20003	作業療法士	40016
自動車組立整備士		20004	義肢装具士	40017
自動車安全整備士		20005	栄養士	40018
電気工事施工管理技士	(級別)	20006	管理栄養士	40019
電気工事士	(種別)	20007	衛生管理者	(種別) 40020
電気通信主任技術者	(種別)	20008	介護福祉士	40021
電気主任技術者	(種別)	20009	介護支援専門員	40022
工事担任者	(類別・種別)	20010	社会福祉士	40023
建築士	(級別)	20011	社会福祉主事	40024
建築施工管理技士	(級別)	20012	社会福祉主事任用資格	40025
建設機械施工技士	(級別)	20013	診療放射線技師	40026
土木施工管理技士	(級別)	20014	救急救命士	40027
測量士(測量士補)		20015	鍼師	40028
危険物取扱者	(種別・類別)	20016	灸師	40029
毒物劇物取扱責任者	(品目別)	20017	3学会合同呼吸療法認定士	40030
溶接技術者	(級別)	20018	食品衛生管理者	40031
ガス溶接技能者		20019	製菓衛生師	40032
ガス溶接作業主任者		20020	ヘルスケアリーダー	40033
ガス主任技術者	(種別)	20021	美容師	40034
ボイラー技士	(級別)	20022	福祉住環境コーディネーター	(級別) 40035
放射線取扱主任者	(種別)	20023	音楽療法士(音楽療法士補)	40036
エックス線作業主任者		20024	細胞検査士	40037
玉掛技能者		20025	認定心理士	40038
自動車検査員		20026	ME	(種別) 40039
自動車塗装士		20027	MR	40040
造園施工管理技士	(級別)	20028	透析技術認定士	40041
管工事施工管理技士	(級別)	20029	言語聴覚士	40042
コンクリート技士		20030	ホームヘルパー	(級別) 40043
火薬類製造保安責任者	(種別)	20031	教育関係	
火薬類取扱保安責任者	(種別)	20032	小学校教諭免許	(種別) 50001
有機溶剤作業主任者		20033	中学校教諭免許	(科目・種別) 50002
特定化学物質等作業主任者		20034	高等学校教諭免許	(科目・種別) 50003
酸素欠乏危険作業主任者	(種別)	20035	養護学校教諭免許	(種別) 50004
高圧ガス製造保安責任者	(種別)	20036	幼稚園教諭免許	(種別) 50005
冷凍空調技士	(種別)	20037	盲学校教諭免許	(種別) 50006
エネルギー管理士	(種別)	20038	聾学校教諭免許	(種別) 50007
公害防止管理者	(種別)	20039	学校図書館司書教諭	50008
公害防止主任管理者		20040	保育士	50009
防火管理者	(種別)	20041	学芸員(学芸員補)	50010
農林水産・畜産・食品関係			司書(司書補)	50011
農業普及指導員		30001	社会教育主事	50012
林業普及指導員		30002	職業訓練指導員	(職種別) 50013
林業技士		30003	養護教諭	(種別) 50014
獣医師		30004	専修学校教員免許	(科目) 50015
家畜人工授精師		30005	生涯学習インストラクター	(級別) 50016
調理師		30006		
ふぐ調理師		30007		
営農指導員		30008		
防除指導員		30009		
家畜商		30010		
家畜受精卵移植師		30011		
農産物検査員		30012		
農業機械士		30013		

別添Ⅰ 資格コード一覧② (括弧書きのあるものは詳細を記入)

文化関係			その他の資格関係	
秘書技能検定	(級別)	60001	第1種情報処理技術者	90001
日本漢字能力検定	(級別)	60002	第2種情報処理技術者	90002
珠算検定	(主催団体・級別)	60003	基本情報技術者	90003
簿記検定	(主催団体・級別)	60004	情報処理技術者・システムアドミニストレーター	90004
陸上無線技術士	(級別)	60005	情報処理技術者・上級システムアドミニストレーター	90005
アマチュア無線技士	(級別)	60006	情報処理技術者・ネットワークスペシャリスト	90006
16ミリ発声映写機操作認定証		60007	情報処理技術者・システムアナリスト	90007
ヤマハグレード	(楽器・級別)	60008	情報処理技術者・システム監査技術者	90008
カワイグレード	(楽器・級別)	60009	情報処理技術者・プロジェクトマネージャー	90009
書道	(主催団体・段/級別)	60010	情報処理技術者・アプリケーションエンジニア	90010
華道	(主催団体・資格別)	60011	情報処理技術者・システム運用管理エンジニア	90011
茶道	(主催団体・資格別)	60012	情報処理技術者・プログラクシオンエンジニア	90012
数検(実用数学技能検定)	(級別)	60013	情報処理技術者・データベーススペシャリスト	90013
暗算検定	(級別)	60014	情報処理技術者・マイコン応用システムエンジニア	90014
特殊無線技士	(種別・級別)	60015	ソフトウェア開発技術者	90015
			テクニカルエンジニア	(種別) 90016
語学関係			情報セキュリティアドミニストレーター	90017
TOEIC *600点以上のみ	(スコア)	70001	マイクロソフト認定技術資格(MCP)	(種別) 90018
TOEFL *470点以上のみ	(スコア)	70002	マイクロソフトオフィススペシャリスト(MOS 試験)	(種別) 90019
実用英語技能検定 *2級以上のみ	(級別)	70003	シスコ技術者認定資格	(種別) 90020
国連英検 *C級以上のみ	(級別)	70004	サンマイクロ認定資格	(種別) 90021
実用フランス語技能検定	(級別)	70005	ハル認定資格	(種別) 90022
スペイン語技能検定	(級別)	70006	オラクルマスター	(種別) 90023
中国語検定	(級別)	70007	Mac 利用技術能力検定	(種別・級別) 90024
漢語水平考試	(級別)	70008	CAD 利用技術者試験	(級別) 90025
日本語教育能力検定		70009	DB2 グローバルマスター	(種別) 90026
日本語教師養成講座 420 時間修了		70010	NTT コミュニケーションズインターネット検定ドットコム	(種別) 90027
ケンブリッジ英検	(級別)	70011	JP1 技術者認定	(種別) 90028
ビジネス英検(BEST)*グレード C 以上	(級別)	70012	情報処理活用能力検定	(級別) 90029
国際英検	(級別)	70013	Java プログラマー認定試験	90030
商業英検	(級別)	70014	データベース検索技術者認定試験	(級別) 90031
観光英語検定	(級別)	70015	情報検索基礎能力試験	90032
ドイツ語技能検定	(級別)	70016	画像情報技能検定	(種別・級別) 90033
スペイン語検定(DELE)	(級別)	70017	コンピュータサービス技能評価試験	(種別・級別) 90034
フランス語資格試験(DELFL)(級別)		70018	情報処理技能検定試験	(種別・級別) 90035
			日本語文書処理技能検定	(級別) 90036
スポーツ関係			総合旅行業務取扱管理者	90037
柔道	(段)	80001	国内旅行業務取扱管理者	90038
剣道	(主催団体・段)	80002	一般旅程管理主任者	90039
空手	(流派・段)	80003	国内旅程管理主任者	90040
サッカー審判員		80004	洋裁技術検定	(級別) 90041
バレーボール協会公認資格	(種別)	80005	カラーコーディネーター	(級別) 90042
スキー技能検定	(級別)	80006	ファッションコーディネート色彩能力検定	(級別) 90043
潜水士		80007	ファッションビジネス能力検定	(級別) 90044
救急法救急員		80008	パターンメイキング技術検定	(級別) 90045
弓道	(段)	80009	インテリアコーディネーター	90046
少林寺拳法	(主催団体・段)	80010		
障害者スポーツ指導員		80011		
スポーツプログラマー	(種別)	80012		
スポーツ指導者	(競技別)	80013		
健康運動指導士		80014		
日本赤十字社水上安全法救助員		80015		
レクリエーション・コーディネーター		80016		
レクリエーション・インストラクター		80017		
福祉レクリエーション・ワーカー		80018		
グループレクリエーション・ワーカー		80019		
余暇生活開発士		80020		
余暇生活相談員		80021		
ネイチャーゲーム指導員	(級別)	80022		
森林インストラクター		80023		
キャンプインストラクター		80024		
キャンプディレクター	(級別)	80025		
ガールスカウトリーダー		80026		
ボーイスカウトリーダー		80027		
スポーツ少年団指導者		80028		
日本スポーツ少年団認定員		80029		
日本スポーツ少年団認定育成員		80030		
日本サッカー協会公認指導員	(種別・級別)	80031		

別添Ⅱ ヘボン式ローマ字表記法

使用できるもの					使用してはならないもの							
あ	い	う	え	お								
A	I	U	E	O								
か	き	く	け	こ	きゃ	きゅ	きよ					
KA	KI	KU	KE	KO	KYA	KYU	KYO					
さ	し	す	せ	そ	しゃ	しゅ	しよ	し	しゃ	しゅ	しよ	
SA	SHI	SU	SE	SO	SHA	SHU	SHO	SI	SYA	SYU	SYO	
た	ち	つ	て	と	ちゃ	ちゅ	ちよ	ち	つ	ちゃ	ちゅ	ちよ
TA	CHI	TSU	TE	TO	CHA	CHU	CHO	TI	TU	TYA	TYU	TYO
な	に	ぬ	ね	の	にゃ	にゅ	にょ					
NA	NI	NU	NE	NO	NYA	NYU	NYO					
は	ひ	ふ	~	ほ	ひゃ	ひゅ	ひよ	ふ				
HA	HI	FU	HE	HO	HYA	HYU	HYO	HU				
ま	み	む	め	も	みゃ	みゅ	みよ					
MA	MI	MU	ME	MO	MYA	MYU	MYO					
や		ゆ		よ								
YA		YU		YO								
ら	り	る	れ	ろ	りゃ	りゅ	りよ					
RA	RI	RU	RE	RO	RYA	RYU	RYO					
わ		を		ん								
WA		O	N(M)									
が	ぎ	ぐ	げ	ご	ぎゃ	ぎゅ	ぎよ					
GA	GI	GU	GE	GO	GYA	GYU	GYO					
ざ	じ	ず	ぜ	ぞ	じゃ	じゅ	じよ	じ	じゃ	じゅ	じよ	
ZA	JI	ZU	ZE	ZO	JA	JU	JO	ZI	ZYA	ZYU	ZYO	
だ	ぢ	づ	で	ど				ぢ				
DA	JI	ZU	DE	DO				DI				
ば	び	ぶ	べ	ぼ	びゃ	びゅ	びよ					
BA	BI	BU	BE	BO	BYA	BYU	BYO					
ぱ	ぴ	ぷ	ぺ	ぽ	ぴゃ	ぴゅ	ぴよ					
PA	PI	PU	PE	PO	PYA	PYU	PYO					